

## Herzlich willkommen



Vielleicht schaut ein Teil von Ihnen auf unsere Stadt, als einen von den vielen Orten, an denen sie vorbeigefahren sind. Aber Koszalin ist der Ort, an dem sie immer lieber verweilen wollen, sich zu erholen, zu entdecken und zu erleben. Schauen auch Sie hinein, wie einst in den Zeiten des Mittelalters die Pilger die zum Berg Chełmska (Gollenberg) zogen, der Koszalin schon damals einen Ruf brachte, erleben sie die Denkmäler Koszalins, nutzen Sie das reiche Kulturangebot und überzeugen Sie sich, dass die Koszaliner freundliche Menschen sind.

Koszalin ist ein aussergewöhnlicher Ort in Polen. Dieses Land zwischen der Ostsee und den zahlreichen Seen lädt zu Erholung und aktivem Sport in frischer Luft ein. Unsere Stadt zählt etwa 107.970 Einwohner und erstreckt sich über 98,33 km<sup>2</sup>, ein malerisches Terrain mit vier Parks, durchflossen vom Flüsschen Dzierżęcinki, am Fulse des uralten Berges Chełmska (Gollenberg), im Osten bis an den Lubiatoński See (Lüptower See) heranreichend, ein Vogelschutzgebiet und im Norden begrenzt von den Ufern des Jamno Sees (Jamunder See). Auf diesem wirklich besonderen Flecken lässt sich das Leben in vollen Zügen, immer aufs Neue und zu jeder Jahreszeit anders, besser genießen. Wenn auch Sie jemals von vielen glücklichen Stunden geträumt haben, so bleibt mir nichts anderes, als Sie in Koszalin willkommen zu heissen. Ein glückliches, erfülltes Leben liegt hier in greifbarer Nähe.